

Стр.1

Withings

Устройство дистанционного слежения за ребенком Smart Baby Monitor

Руководство пользователя

Разработано специально для iPod, iPhone, iPad

Стр.2

Комплект устройства

Устройство Smart Baby Monitor

Чехол

Монтажная скоба

Литий-ионный аккумулятор

Кабель питания + 3 адаптера (под локальную сеть)

Руководство пользователя

Стр.3

Благодарим Вас за выбор устройства Smart Baby Monitor!

Smart Baby Monitor – инновационное устройство слежения за ребенком с очаровательным элегантным белым корпусом и воспроизведением мелодий.

Вы можете следить за ребенком и дистанционно контактировать с ним. Убедитесь, что с Вашим ребенком все в порядке, непосредственно с Вашего iPhone, iPad или iPod touch, находясь в любом месте в любое время суток.

В то время как устройство установлено у Вас дома или у Ваших друзей

Вы можете находиться дома или в другом месте

Перед запуском устройства Вам понадобится:

iPhone, iPad или iPod touch

доступ к Интернет (по Wi-Fi или Ethernet-кабелю)

Стр.4

(1) Установка аккумулятора

1. Скользящим движением откройте крышку аккумуляторного отсека
2. Вставьте аккумулятор
3. Закройте крышку аккумуляторного отсека

Стр.5

(2) Подключение устройства слежения

1. Вставьте соответствующий адаптер в блок питания.
2. Подключите ваше устройство Smart Baby Monitor кабелем к розетке.
3. Должен загореться голубой ночной светильник - индикатор запуска устройства.

Стр.6

(3) Подключение устройства слежения к Вашему iPhone, iPad или iPod touch

Перед подключением проверьте, что индикатор с обратной стороны устройства мерцает (запуск системы завершен, устройство ожидает подключения)

1. Убедитесь, что Ваш iPhone, iPad или iPod touch подключен к Вашей домашней сети Wi-Fi
2. На Вашем iPhone, iPad или iPod touch перейдите в раздел «Settings» (Настройки), представленный на экране следующей иконкой:
3. Выберите «Bluetooth»
4. Активируйте Bluetooth, переключив кнопку на экране следующим образом
5. Выберите Smart Baby Monitor из списка; название начинается с «SBM-...»

Стр.7

(4) Установка приложения WithBaby

1. Выберите автоматический режим установки, нажав «Yes» (Да).
2. Подождите до тех пор, пока установка приложения не завершится.
3. Запустите приложение WithBaby на выполнение и следуйте инструкциям.

Стр.8

Установка монтажной скобы (на кроватке) – по желанию пользователя

1. Соедините вместе две части монтажной скобы.
2. Закрепите ваше устройство Smart Baby Monitor на монтажной скобе
3. Установите монтажную скобу с устройством Smart Baby Monitor на кроватку.

Стр.9

Общий вид устройства Smart Baby Monitor

Широкоугольный видеосенсор с высокой разрешающей способностью

Многоцветный ночной светильник

Датчик температуры и влажности

Динамик (колыбельные и голоса родителей)

Тач-скрин (контактный дисплей управления)

Микрофоны

Запуск/останов устройства

Включение ночного светильника

Уменьшение громкости колыбельной

Увеличение громкости колыбельной

Запуск/останов колыбельной

Стр.10

Общий вид устройства Smart Baby Monitor (с обратной стороны)

Порт под Ethernet

Индикатор

Порт микро-USB

Стр.11

Расшифровка цветов индикатора

Индикатор горит непрерывно, оранжевый цвет – идет запуск системы

Индикатор мерцает (оранжевый/зеленый цвет) – нет подключения к сети

Индикатор не горит – невозможно подключиться

Индикатор горит непрерывно, зеленый цвет – есть подключение

Индикатор быстро мерцает, красный цвет – низкий уровень заряда аккумулятора

[Стр.12](#)

Общая информация по эксплуатации устройства

Подключение iPhone, iPad или iPod Touch через Wi-Fi

При эксплуатации устройства Smart Baby Monitor в домашних условиях рекомендуется подключать Ваш iPhone через Wi-Fi для обеспечения лучшего качества видеосигнала.

Получение тревожного сигнала в любой момент времени

Вы можете выбрать, в ответ на какое событие (шум, движение, изменение температуры и влажности) получать тревожный сигнал посредством приложения WithBaby.

Закрытие устройства Smart Baby Monitor

Когда Вы закрываете устройство Smart Baby Monitor, отключается только видеорежим. При этом Вы все еще можете получать тревожные сигналы или слышать своего ребенка.

Использование устройства Smart Baby Monitor у Ваших друзей.

Если устройство находится не у Вас дома, оно автоматически подключается к Вашему iPhone через Bluetooth, так что Вы можете следить за ребенком без подключения к сети Интернет.

Более подробную информацию по эксплуатации устройства можно получить на сайте <http://baby.withings.com>

Инструкции по безопасности

- Данное устройство не может заменить собой обычный надзор взрослых за ребенком. Регулярно проверяйте состояние ребенка, чтобы гарантировать, что с ним все в порядке.
- Датчики температуры и влажности предназначены исключительно для измерения температуры и влажности в помещении, в котором находится ребенок. Они не могут использоваться для регулирования температуры или влажности в этом помещении. Устанавливайте устройство на расстоянии, по крайней мере, 50 см от ребенка.
- Данное устройство – не игрушка! Не позволяйте ребенку играть с ним. Используйте только тот блок питания, который поставляется в комплекте с устройством. Храните устройство в чистом, сухом месте при температуре от 0 до 50 °C. Эксплуатируйте устройство исключительно в температурном диапазоне от 10 до 35 °C.
- Данное устройство предназначено для эксплуатации только в помещении. Никогда не эксплуатируйте данное устройство в течение длительного времени под воздействием прямых солнечных лучей!

[Стр.13](#)

Поиск и устранение неисправностей

Smart Baby Monitor не запускается

Убедитесь, что блок питания подключен к розетке и к разъему с обратной стороны Smart Baby Monitor.

Smart Baby Monitor включен, я активировал Bluetooth, но не вижу мое устройство Smart Baby Monitor в соответствующем списке

В целях безопасности Вам разрешается установить связь с использованием Bluetooth в течение 30 минут после включения устройства. Все что Вам необходимо сделать, чтобы заново увидеть его в указанном списке, это перезапуск вашего устройства.

Если данная проблема остается нерешенной, убедитесь что Вы находитесь, по крайней мере, в 15 метрах от Вашего Smart Baby Monitor перед повторной попыткой решения данного вопроса.

Я подключен через Bluetooth, но приложение для iPhone не устанавливается автоматически

Установите это приложение вручную:

- Перейдите в магазин приложений App Store, нажав иконку:
- Найдите приложение WithBaby
- Установите приложение WithBaby, запустите его на выполнение и следуйте инструкциям.

У Вас возникли проблемы с эксплуатацией Smart Baby Monitor?

Мы всегда готовы Вам помочь! Посетите страницу <http://support.withings.com>. Там Вы найдете ответы на самые распространенные вопросы пользователей.

Стр. 62

Положение FCC (Федеральной Комиссии Связи США) об электромагнитных помехах

Данное устройство соответствует требованиям Раздела 15 Правил FCC (Федеральной Комиссии Связи США). Эксплуатация устройства является предметом следующих условий: (1) Данное устройство не должно создавать опасных помех, и (2) Данное устройство должно выдерживать любые поступающие помехи, включая помехи, которые могут привести к нежелательному режиму работы.

Данное устройство прошло испытания и удовлетворяет требованиям Раздела 15 Правил FCC (Федеральной Комиссии Связи США) относительно ограничений для цифровых устройств Класса В. Эти ограничения разработаны для того, чтобы обеспечить разумную защиту от создания вредных помех для окружающей техники. Данное устройство генерирует, использует и может излучать радиоволны, и в том случае, если оно используется ненадлежащим образом (не в соответствии с инструкциями), может вызвать вредные радиопомехи. Тем не менее, нет никакой гарантии того, что помехи не возникнут и при должной эксплуатации устройства в специфических окружающих условиях. Если данное устройство создает вредные помехи для приема радио- и телевизионного сигнала (что определяется посредством выключения и включения данного устройства), пользователю рекомендуется попытаться исправить ситуацию, используя следующие методы:

- Переориентировать или перенести в другое место антенну-ресивер.
- Увеличить расстояние между данным устройством и ресивером.
- Подключить данное устройство к розетке в сети отличной от сети подключения ресивера.
- Проконсультироваться по данным вопросам у дилера или у квалифицированных специалистов по радио- и телевизионной технике.

Предостережение FCC: Любые изменения или модификации, не одобренные явным образом стороной, отвечающей за оценку соответствия требованиям, могут лишить пользователя права эксплуатировать данное оборудование.

Данный передатчик не должен сопрягаться или работать в комплексе с любой другой антенной или передатчиком.

Заявление об электромагнитном воздействии:

Данное оборудование соответствует требованиям FCC относительно допустимых пределов электромагнитного воздействия для неконтролируемой среды. Данное оборудование должно устанавливаться и эксплуатироваться на расстоянии минимум 20 см от передатчика до человеческого тела.

Примечание: выбор кода страны – только для моделей, реализуемых вне США (в пределах США такая опция не доступна для всех моделей, реализуемых в США). Согласно нормативу FCC, все Wi-Fi изделия, реализуемые в США, должны быть привязаны только к американским рабочим каналам.

Коммуникационная электроника

Европа - Декларация Соответствия требованиям ЕС

Данное устройство удовлетворяет основным требованиям Директивы R&TTE 1999/5/EC (Радиотехническое и Коммуникационное Оборудование).

Следующие методики испытаний были использованы для того, чтобы доказать соответствие основным требованиям Директивы R&TTE 1999/5/EC:

- EN 60950-1:2010 Безопасность информационно-технологического оборудования

- EN 300 328 V1.7.1: 2006 Электромагнитная совместимость и вопросы радиоспектра (ERM); Широкополосные системы передачи информации; Оборудование для передачи информации, работающее в полосе 2,4 ГГц ISM и использующее технологии широкополосной модуляции; Гармонизированные европейские нормативы, затрагивающие основные требования в соответствии со статьей 3.2 Директив R&TTE.

- EN 301 489-1 V1.8.1: 2008 Электромагнитная совместимость и вопросы радиоспектра (ERM); Стандарт электромагнитной совместимости (EMC) для радиооборудования и соответствующих услуг; Часть 1: Общие технические требования.

- EN 301 489-17 V2.1.1 2009 Электромагнитная совместимость и вопросы радиоспектра (ERM); Стандарт электромагнитной совместимости (EMC) для радиооборудования и соответствующих услуг; Часть 17: Особые условия для широкополосных систем передачи с рабочей частотой 2,4 ГГц и RLAN-оборудования высокой мощности с рабочей частотой 5 ГГц.

- EN 62311: 2008 Техническая оценка электронного и электрического оборудования, связанная с ограничениями на электромагнитное воздействие на человеческий организм электромагнитных полей (0 Гц - 300 ГГц) (IEC 62311:2007 (Модифицированный))

Данное устройство представляет собой широкополосную систему передачи данных с частотой 2.4 ГГц (приемопередатчик), предназначенный для использования во всех странах-членах Европейского Союза и странах Европейской Ассоциации Свободной Торговли, кроме Франции и Италии, где оно может эксплуатироваться ограниченным образом.

В Италии конечный пользователь должен подать заявку на получение лицензии в Национальное Управление по Распределению Радиочастот, чтобы получить разрешение использовать данное устройство для установления радиосвязи вне помещений и/или для того, чтобы получить открытый доступ к телекоммуникационным и/или сетевым службам.

Данное устройство не может использоваться для установления радиосвязи вне помещений во Франции, и в некоторых областях страны выходная мощность радиопередатчика может быть ограничена значением 10 мВт EIRP в диапазоне частот 2454 - 2483.5 МГц. Для получения более подробной информации конечный пользователь должен связаться с Национальным Управлением по Распределению Радиочастот Франции.

Стр.63

Withings декларирует, что данное Wi-Fi и Bluetooth радиоустройство соответствует основным требованиям и прочим значимым условиям Директивы 1999/5/ЕС.

Стр.64

Руководство пользователя. Версия 0.9 – 2 января 2013

©2013 Withings. Все права защищены.

iPad, iPhone и iPod touch – торговые марки Apple Inc.